

UGREEN



Magnetic Fast Charger

User Manual • Uživatelský manuál •
Uživatelský manuál • Használati utasítás •
Benutzerhandbuch

English	3 – 10
Čeština	11 – 18
Slovenčina	19 – 26
Magyar	27 – 34
Deutsch	35 – 42

Dear customer,

Thank you for purchasing our product. Please read the following instructions carefully before first use and keep this user manual for future reference. Pay particular attention to the safety instructions. If you have any questions or comments about the device, please contact the customer line.



www.alza.co.uk/kontakt

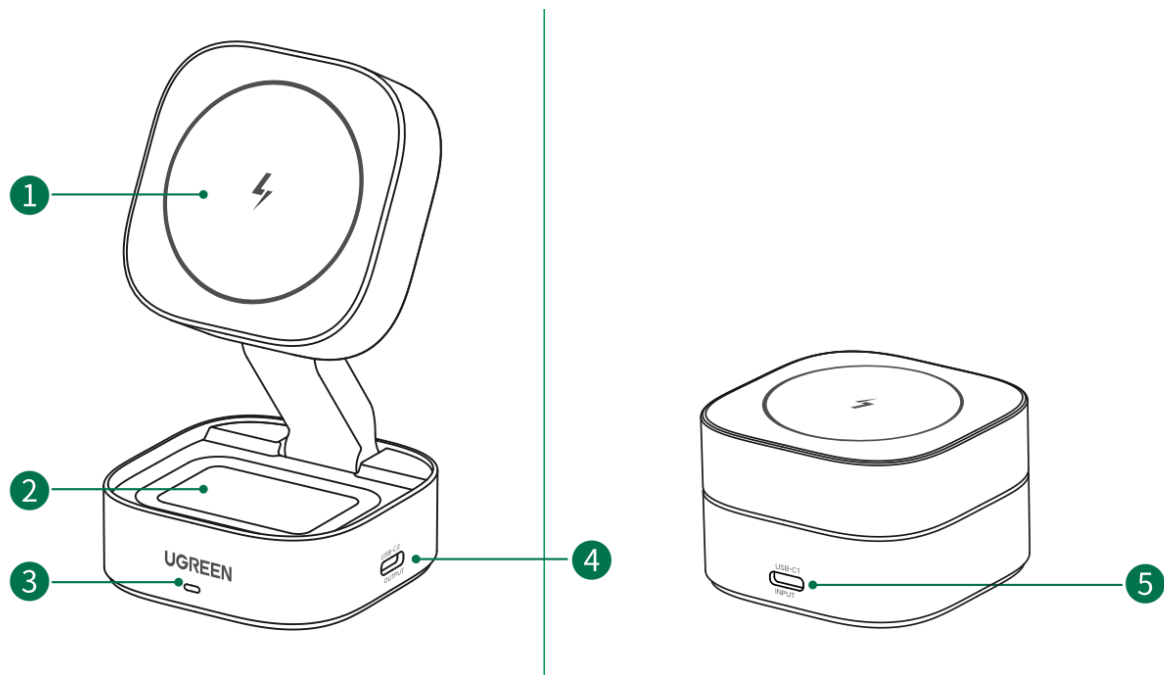


+44 (0)203 514 4411

Importer

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Diagram



1. Wireless Charging Area for iPhone

- This area is specifically designed for wireless charging of compatible iPhone models. Place your iPhone here to begin charging effortlessly.

2. Wireless Charging Area for AirPods

- A dedicated zone for charging AirPods wirelessly. Ensure the charging case is placed correctly for optimal performance.

3. Indicator

- The indicator light provides real-time status updates. It signals power, charging activity, and any potential issues.

4. USB-C Output Port

- This port allows for high-speed charging of other devices. Use a USB-C cable to connect compatible gadgets.

5. USB-C Input Port

- Use this port to power the device by connecting it to a suitable power source with a USB-C cable.

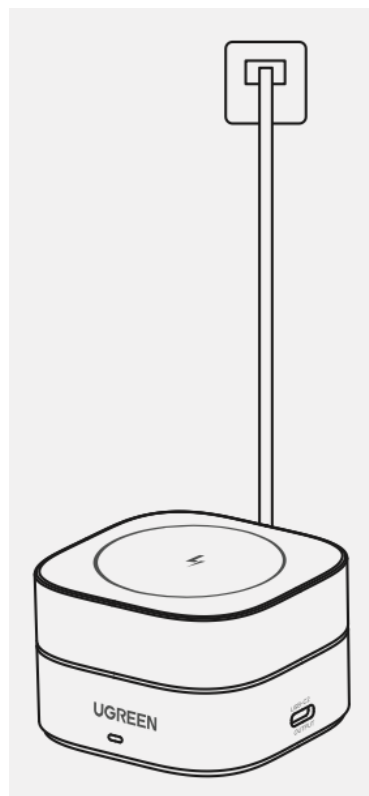
How It Works

- **Connect the Product:**
 - Plug the charger into a power outlet to activate the device.
- **Place Devices for Wireless Charging:**
 - Position your iPhone and AirPods on their respective wireless charging areas. Ensure proper alignment for efficient charging.
- **Charge Your Watch:**
 - Use a watch charger (sold separately) connected to the USB-C output port. Place your watch on the charger to initiate charging.

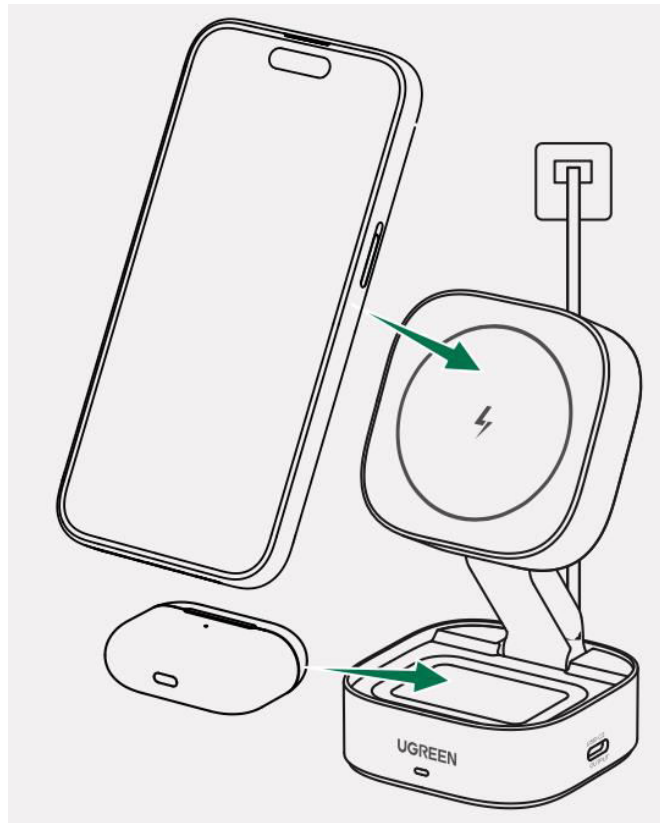
Tips:

- Use a wall charger with at least 30 W output for optimal performance (wall charger not included).
- Once your devices are fully charged, disconnect the power supply to conserve energy and ensure safety.

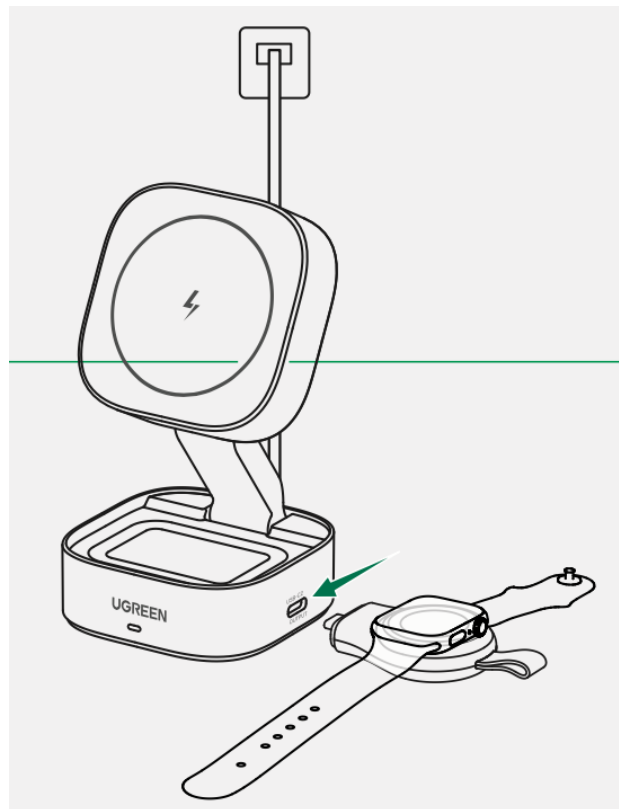
Step 1



Step 2



Step 3



LED Indicator

LED Behavior

Working Status	LED Indicator Status	Description
Power on	Flashes twice and then off	Product is powered normally
Charging	Static	AirPods are charging normally

Tips

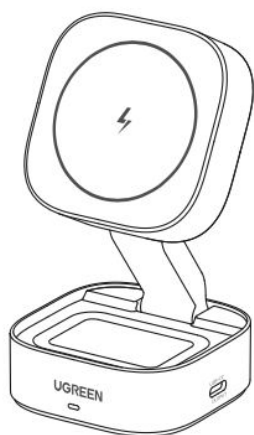
- The wireless charging functionality is compatible with iPhones that support **MagSafe** or magnetic wireless charging, as well as Bluetooth earbuds designed for wireless charging.
- When using wireless charging with a phone case, it is recommended to use either the official **MagSafe case** or UGREEN's magnetic phone case for optimal performance and alignment.

Specifications

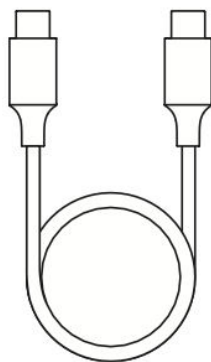
Specification	Details
Product Name	2-in-1 Magnetic Wireless Charger
USB-C1 Input	5.0 V $\Rightarrow$ 3.0 A / 9.0 V $\Rightarrow$ 3.0 A / 12.0 V $\Rightarrow$ 2.5 A
Wireless Charging Output	20.0 W Max (iPhone: 7.5 W, AirPods: 5.0 W)
USB-C2 Output	5.0 V $\Rightarrow$ 1.0 A (5.0 W Max)
Total Output Power	25.0 W Max
Frequency Band	110 kHz–205k Hz (For EU/UK)
H-field Strength	-2.52 dB μ A/m @10m

Package Contents

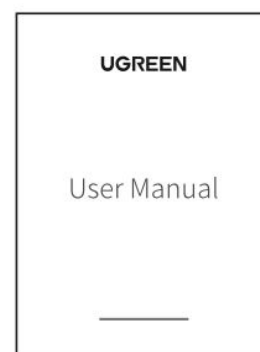
Item	Quantity	Description
2-in-1 Magnetic Wireless Charger	1	A charger designed for simultaneous charging of iPhone and AirPods.
Charging Cable	1	USB cable included for connecting the charger.
User Manual	1	Instructions for setting up and using the product.



2-in-1 Magnetic Wireless
Charger



Charging Cable



User Manual

Warranty Conditions

A new product purchased in the Alza.cz sales network is guaranteed for 2 years. If you need repair or other services during the warranty period, contact the product seller directly, you must provide the original proof of purchase with the date of purchase.

The following are considered to be a conflict with the warranty conditions, for which the claimed claim may not be recognized:

- Using the product for any purpose other than that for which the product is intended or failing to follow the instructions for maintenance, operation, and service of the product.
- Damage to the product by a natural disaster, the intervention of an unauthorized person or mechanically through the fault of the buyer (e.g., during transport, cleaning by inappropriate means, etc.).
- Natural wear and aging of consumables or components during use (such as batteries, etc.).
- Exposure to adverse external influences, such as sunlight and other radiation or electromagnetic fields, fluid intrusion, object intrusion, mains overvoltage, electrostatic discharge voltage (including lightning), faulty supply or input voltage and inappropriate polarity of this voltage, chemical processes such as used power supplies, etc.
- If anyone has made modifications, modifications, alterations to the design or adaptation to change or extend the functions of the product compared to the purchased design or use of non-original components.

EU Declaration of Conformity

This product complies with the legal requirements of the European Union directives.



WEEE

This product must not be disposed of as normal household waste in accordance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE - 2012/19 / EU). Instead, it shall be returned to the place of purchase or handed over to a public collection point for the recyclable waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. Contact your local authority or the nearest collection point for further details. Improper disposal of this type of waste may result in fines in accordance with national regulations.



Vážený zákazníku,

Děkujeme vám za zakoupení našeho produktu. Před prvním použitím si prosím pečlivě přečtěte následující pokyny a uschovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Zvláštní pozornost věnujte bezpečnostním pokynům. Pokud máte k přístroji jakékoli dotazy nebo připomínky, obraťte se na zákaznickou linku.



www.alza.cz/kontakt

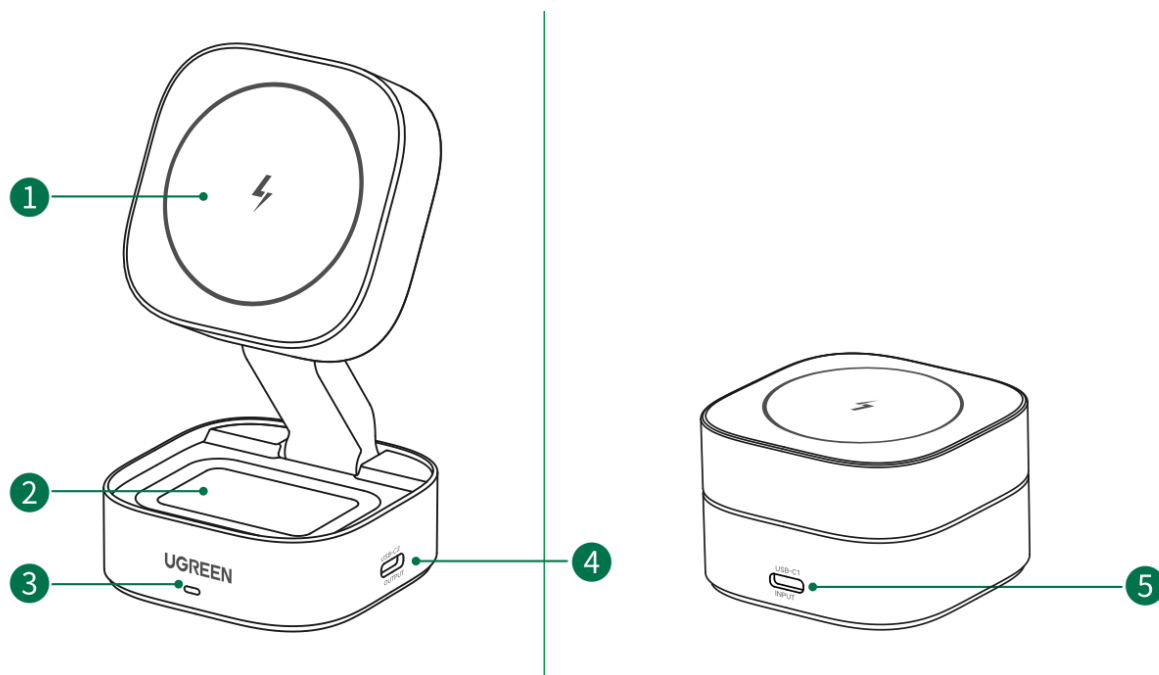


+420 225 340 111

Dovozce

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Schéma



1. Oblast bezdrátového nabíjení pro iPhone

- Tento prostor je speciálně navržen pro bezdrátové nabíjení kompatibilních modelů iPhone. Umístěte sem svůj iPhone a začněte jej bez námahy nabíjet.

2. Oblast bezdrátového nabíjení pro sluchátka AirPods

- Vyhrazená zóna pro bezdrátové nabíjení sluchátek AirPods. Zajistěte správné umístění nabíjecího pouzdra pro optimální výkon.

3. Indikátor

- Světelný indikátor poskytuje aktuální informace o stavu v reálném čase. Signalizuje napájení, nabíjecí aktivitu a případné problémy.

4. Výstupní port USB-C

- Tento port umožňuje vysokorychlostní nabíjení dalších zařízení. K připojení kompatibilních zařízení použijte kabel USB-C.

5. Vstupní port USB-C

- Tento port použijte k napájení zařízení připojením k vhodnému zdroji napájení pomocí kabelu USB-C.

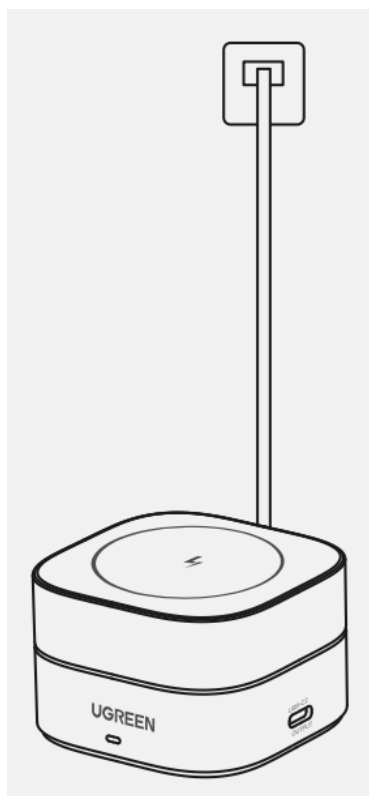
Jak to funguje

- **Připojení produktu:**
 - Zapojením nabíječky do zásuvky aktivujete zařízení.
- **Umístění zařízení pro bezdrátové nabíjení:**
 - Umístěte iPhone a sluchátka AirPods na příslušné plochy pro bezdrátové nabíjení. Zajistěte správné zarovnání pro efektivní nabíjení.
- **Nabíjení hodinek:**
 - Použijte nabíječku hodinek (prodává se samostatně) připojenou k výstupnímu portu USB-C. Pro zahájení nabíjení položte hodinky na nabíječku.

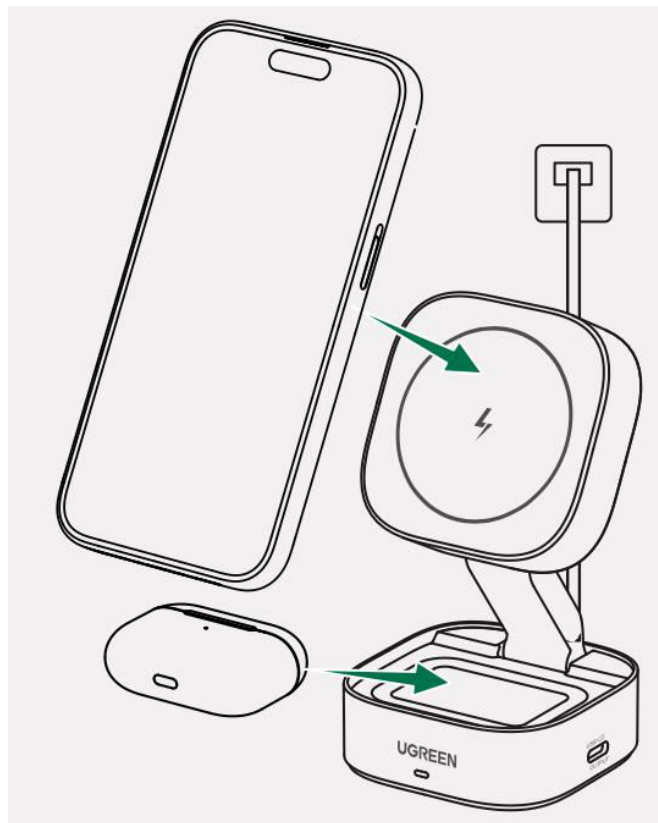
Tipy:

- Pro optimální výkon používejte síťovou nabíječku s výkonem alespoň 30 W (síťová nabíječka není součástí dodávky).
- Po úplném nabití zařízení odpojte napájení, abyste šetřili energii a zajistili bezpečnost.

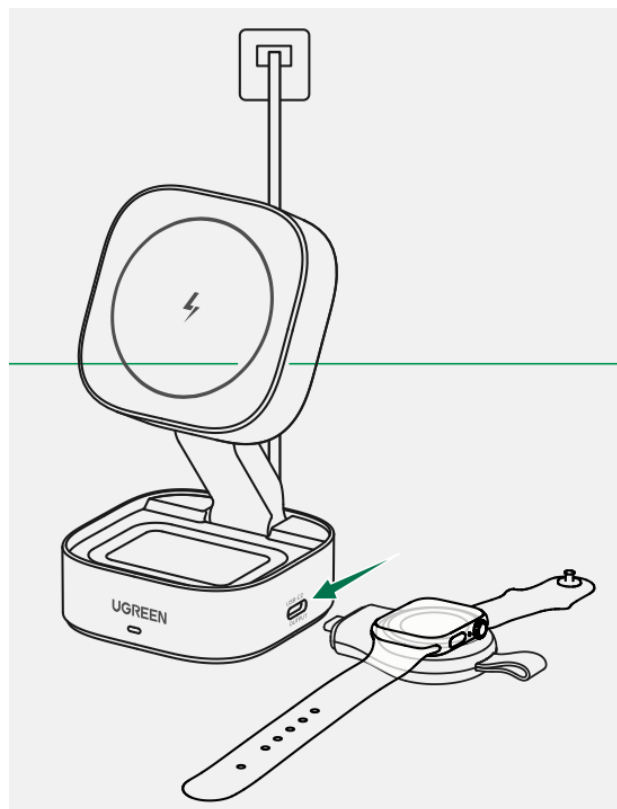
Krok 1



Krok 2



Krok 3



LED Indikátor

Pracovní stav	Indikátor LED	Popis
Zapnutí napájení	Dvakrát blikne a pak se vypne	Výrobek je napájen
Nabíjení	Statically svítí	Sluchátka AirPods se nabíjejí

Tipy

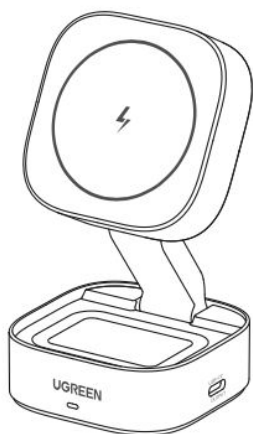
- Funkce bezdrátového nabíjení je kompatibilní s iPhony, které podporují **MagSafe** nebo magnetické bezdrátové nabíjení, a také s Bluetooth sluchátky určenými pro bezdrátové nabíjení.
- Při používání bezdrátového nabíjení s pouzdem na telefon se doporučuje používat buď oficiální **pouzdro MagSafe**, nebo magnetické pouzdro UGREEN pro optimální výkon a sladění.

Specifikace

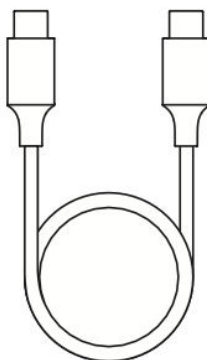
Specifikace	Podrobnosti
Název produktu	Magnetická bezdrátová nabíječka 2 v 1
Vstup USB-C1	5,0 V=3,0 A / 9,0 V=3,0 A / 12,0 V=2,5 A
Výstup bezdrátového nabíjení	Max. 20,0 W (iPhone: 7,5 W, AirPods: 5,0 W)
Výstup USB-C2	5,0 V=1,0 A (max. 5,0 W)
Celkový výstupní výkon	25,0 W Max.
Frekvenční pásmo	110 kHz-205k Hz (pro EU/UK)
Síla H-pole	-2,52 dBμA/m @10 m

Obsah balení

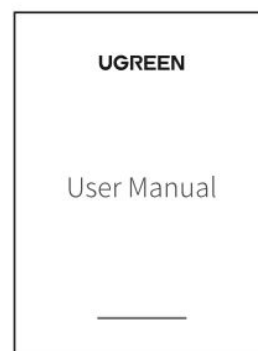
Položka	Množství	Popis
Magnetická bezdrátová nabíječka 2 v 1	1	Nabíječka určená k současnému nabíjení iPhoneu a sluchátek AirPods.
Nabíjecí kabel	1	Součástí balení je kabel USB pro připojení nabíječky.
Uživatelská příručka	1	Pokyny pro nastavení a používání výrobku.



Magnetická bezdrátová
nabíječka 2 v 1



Nabíjecí kabel



Uživatelská příručka

Záruční podmínky

Na nový výrobek zakoupený v prodejní síti Alza.cz se vztahuje záruka 2 roky. V případě potřeby opravy nebo jiného servisu v záruční době se obraťte přímo na prodejce výrobku, je nutné předložit originální doklad o koupi s datem nákupu.

Za rozpor se záručními podmínkami, pro který nelze reklamaci uznat, se považují následující skutečnosti:

- Používání výrobku k jinému účelu, než pro který je výrobek určen, nebo nedodržování pokynů pro údržbu, provoz a servis výrobku.
- Poškození výrobku živelnou pohromou, zásahem neoprávněné osoby nebo mechanicky vinou kupujícího (např. při přepravě, čištění nevhodnými prostředky apod.).
- přirozené opotřebení a stárnutí spotřebního materiálu nebo součástí během používání (např. baterií atd.).
- Působení nepříznivých vnějších vlivů, jako je sluneční záření a jiné záření nebo elektromagnetické pole, vniknutí kapaliny, vniknutí předmětu, přepětí v síti, elektrostatický výboj (včetně blesku), vadné napájecí nebo vstupní napětí a nevhodná polarita tohoto napětí, chemické procesy, např. použité zdroje atd.
- Pokud někdo provedl úpravy, modifikace, změny konstrukce nebo adaptace za účelem změny nebo rozšíření funkcí výrobku oproti zakoupené konstrukci nebo použití neoriginálních součástí.

EU prohlášení o shodě

Tento výrobek splňuje právní požadavky směrnic Evropské unie.



WEEE

Tento výrobek nesmí být likvidován jako běžný domovní odpad v souladu se směrnicí EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (WEEE - 2012/19/EU). Místo toho musí být vrácen na místo nákupu nebo předán na veřejné sběrné místo recyklovatelného odpadu. Tím, že zajistíte správnou likvidaci tohoto výrobku, pomůžete předejít možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nevhodným nakládáním s odpadem z tohoto výrobku. Další informace získáte na místním úřadě nebo na nejbližším sběrném místě. Nesprávná likvidace tohoto typu odpadu může mít za následek pokuty v souladu s vnitrostátními předpisy.



Vážený zákazník,

ďakujeme vám za zakúpenie nášho výrobku. Pred prvým použitím si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny a uschovajte si tento návod na použitie pre budúce použitie. Venujte osobitnú pozornosť bezpečnostným pokynom. Ak máte akékoľvek otázky alebo pripomienky k zariadeniu, obráťte sa na zákaznícku linku.



www.alza.sk/kontakt

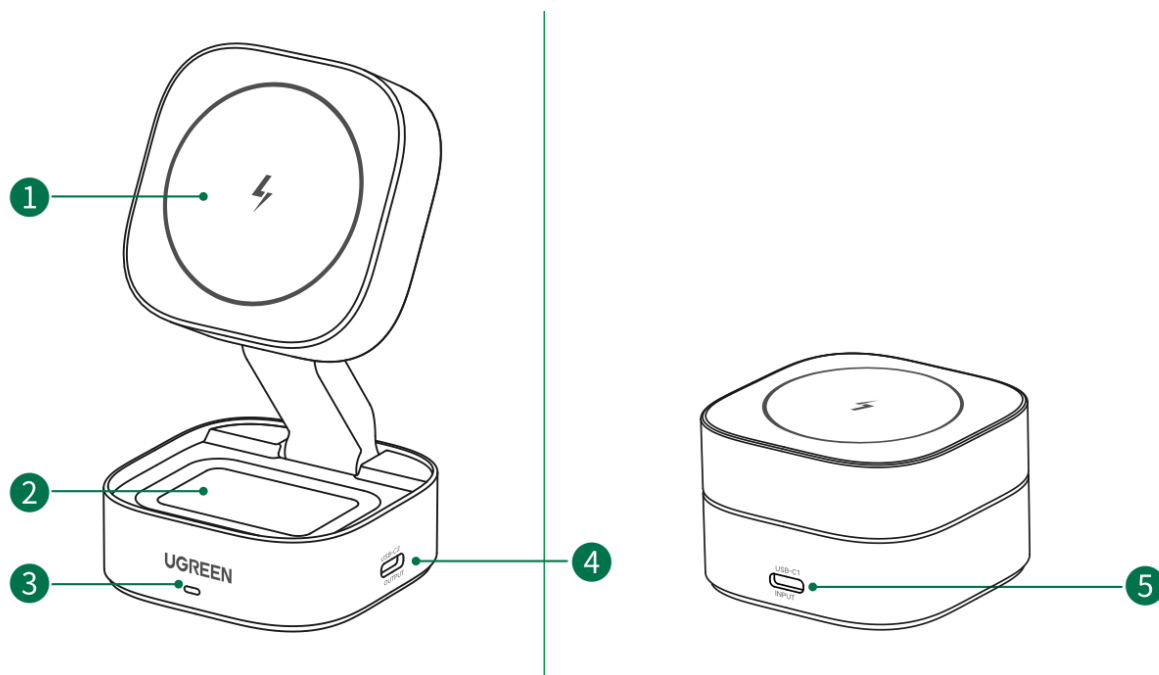


+421 257 101 800

Dovozca

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Praha 7, www.alza.cz

Schéma



1. Oblasť bezdrôtového nabíjania pre iPhone

- Táto oblasť je špeciálne navrhnutá na bezdrôtové nabíjanie kompatibilných modelov iPhone. Umiestnite sem svoj iPhone a začnite ho bez námahy nabíjať.

2. Oblasť bezdrôtového nabíjania pre slúchadlá AirPods

- Vyhradená zóna na bezdrôtové nabíjanie slúchadiel AirPods. Uistite sa, že je nabíjacie puzdro správne umiestnené, aby ste dosiahli optimálny výkon.

3. Indikátor

- Svetelný indikátor poskytuje aktualizácie stavu v reálnom čase. Signalizuje napájanie, nabíjaciu aktivitu a prípadné problémy.

4. Výstupný port USB-C

- Tento port umožňuje vysokorychlostné nabíjanie iných zariadení. Na pripojenie kompatibilných zariadení použite kábel USB-C.

5. Vstupný port USB-C

- Tento port použite na napájanie zariadenia pripojením k vhodnému zdroju napájania pomocou kábla USB-C.

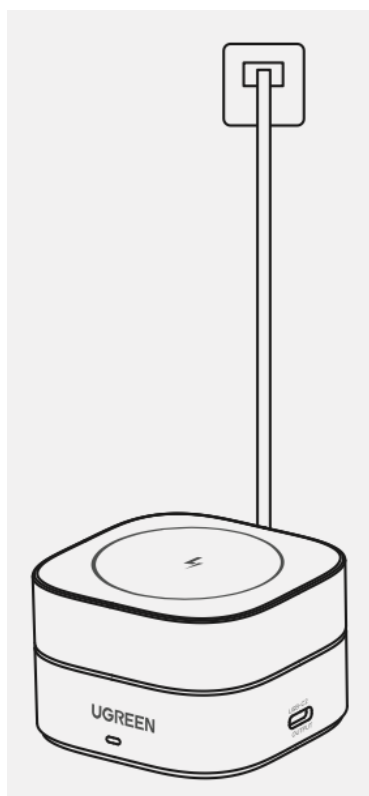
Ako to funguje

- **Pripojenie produktu:**
 - Zapojte nabíjačku do elektrickej zásuvky, aby sa zariadenie aktivovalo.
- **Umiestnenie zariadení na bezdrôtové nabíjanie:**
 - Umiestnite iPhone a slúchadlá AirPods na príslušné plochy na bezdrôtové nabíjanie. Dbajte na správne zarovnanie pre efektívne nabíjanie.
- **Nabíjanie hodínok:**
 - Používajte nabíjačku hodínok (predáva sa samostatne) pripojenú k výstupnému portu USB-C. Hodinky položte na nabíjačku, aby sa začalo nabíjanie.

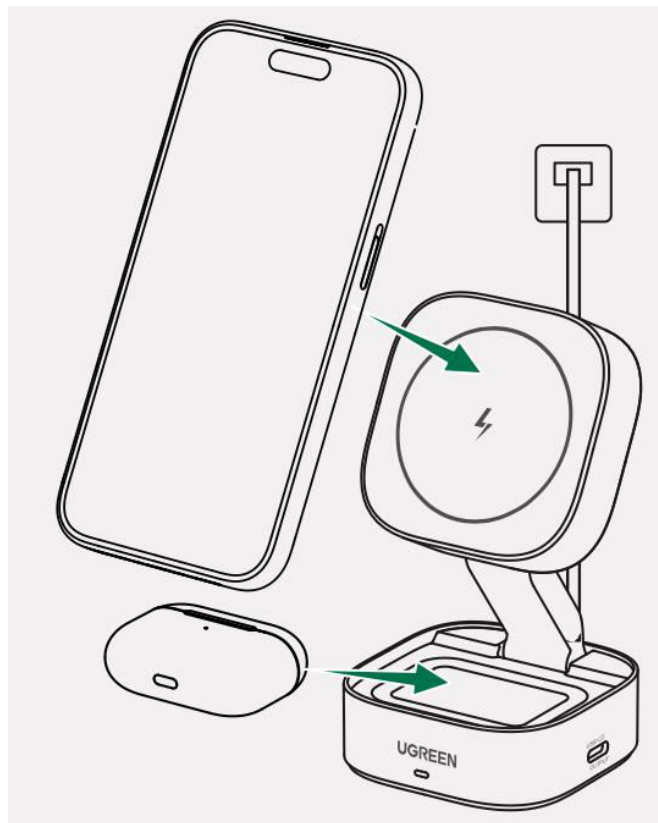
Tipy:

- Na dosiahnutie optimálneho výkonu používajte sieťovú nabíjačku s výkonom aspoň 30 W (sieťová nabíjačka nie je súčasťou dodávky).
- Po úplnom nabití zariadení odpojte napájanie, aby ste šetrili energiu a zaistili bezpečnosť.

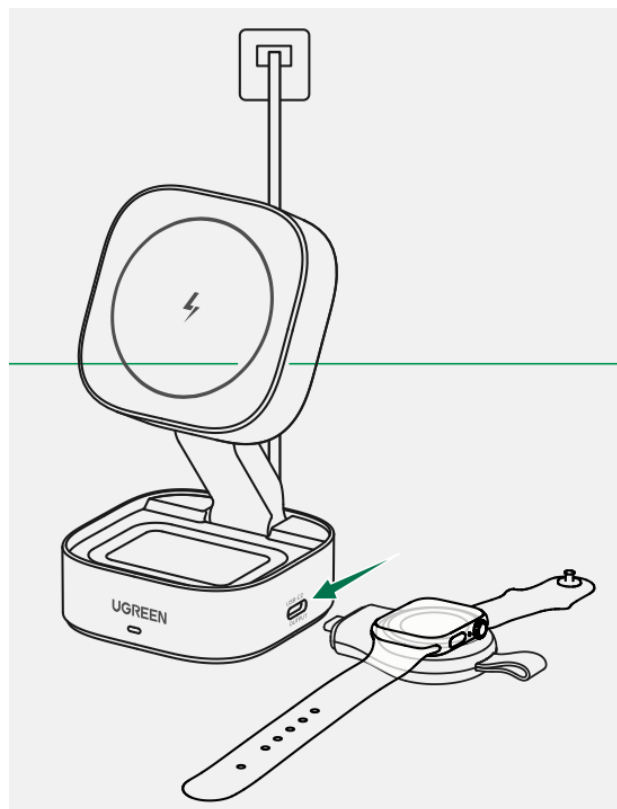
Krok 1



Krok 2



Krok 3



Indikátor LED

Správanie LED

Pracovný stav	Indikátor LED Stav	Popis
Zapnutie napájania	Dvakrát blikne a potom sa vypne	Výrobok je normálne napájaný
Nabíjanie	Statické	AirPods slúchadlá sa nabíjajú normálne

Tipy

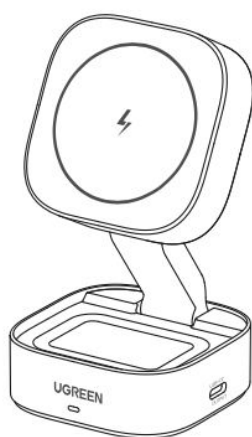
- Funkcia bezdrôtového nabíjania je kompatibilná s iPhonmi, ktoré podporujú **MagSafe** alebo magnetické bezdrôtové nabíjanie, ako aj so slúchadlami Bluetooth určenými na bezdrôtové nabíjanie.
- Pri používaní bezdrôtového nabíjania s puzdrom na telefón sa odporúča používať buď oficiálne **puzdro MagSafe**, alebo magnetické puzdro na telefón UGREEN na dosiahnutie optimálneho výkonu a vyrovnania.

Špecifikácia

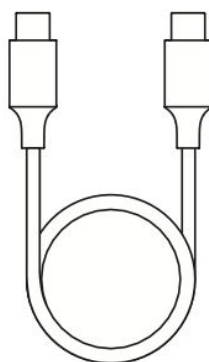
Špecifikácia	Podrobnosti
Názov produktu	Magnetická bezdrôtová nabíjačka 2 v 1
Vstup USB-C1	5,0 V=3,0 A/9,0 V=3,0 A/12,0 V=2,5 A
Výstup bezdrôtového nabíjania	20,0 W Max (iPhone: 7,5 W, AirPods: 5,0 W)
Výstup USB-C2	5,0 V=1,0 A (max. 5,0 W)
Celkový výstupný výkon	25,0 W Max.
Frekvenčné pásmo	110 kHz-205k Hz (pre EÚ/UK)
Sila H-poľa	-2,52 dBμA/m @10 m

Obsah balenia

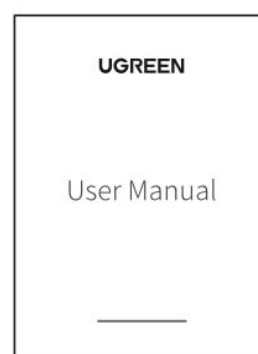
Položka	Množstvo	Popis
Magnetická bezdrôtová nabíjačka 2 v 1	1	Nabíjačka určená na súčasné nabíjanie iPhoneu a slúchadiel AirPods.
Nabíjací kábel	1	USB kábel na pripojenie nabíjačky je súčasťou balenia.
Používateľská príručka	1	Návod na nastavenie a používanie výrobku.



Magnetická bezdrôtová nabíjačka 2 v 1



Nabíjací kábel



Používateľská príručka

Záručné podmienky

Na nový výrobok zakúpený v predajnej sieti Alza.cz sa vzťahuje záruka 2 roky. V prípade potreby opravy alebo iných služieb počas záručnej doby sa obráťte priamo na predajcu výrobku, je potrebné predložiť originálny doklad o kúpe s dátumom nákupu.

Za rozpor so záručnými podmienkami, pre ktorý nemožno uznať uplatnenú reklamáciu, sa považujú nasledujúce skutočnosti:

- Používanie výrobku na iné účely, než na ktoré je výrobok určený alebo nedodržiavanie pokynov na údržbu, prevádzku a servis výrobku.
- Poškodenie výrobku živelnou pohromou, zásahom neoprávnenej osoby alebo mechanicky vinou kupujúceho (napr. pri preprave, čistení nevhodnými prostriedkami atď.).
- Prirodzené opotrebovanie a starnutie spotrebného materiálu alebo komponentov počas používania (napr. batérie atď.).
- Pôsobenie nepriaznivých vonkajších vplyvov, ako je slnečné žiarenie a iné žiarenie alebo elektromagnetické polia, vniknutie tekutín, vniknutie predmetov, prepätie v sieti, elektrostatické výbojové napätie (vrátane blesku), chybné napájacie alebo vstupné napätie a nevhodná polarita tohto napätia, chemické procesy, ako sú použité napájacie zdroje atď.
- Ak niekto vykonal úpravy, modifikácie, zmeny dizajnu alebo adaptáciu s cieľom zmeniť alebo rozšíriť funkcie výrobku v porovnaní so zakúpeným dizajnom alebo použitím neoriginálnych komponentov.

EÚ vyhlásenie o zhode

Tento výrobok spĺňa právne požiadavky smerníc Európskej únie.



WEEE

Tento výrobok sa nesmie likvidovať ako bežný domový odpad v súlade so smernicou EÚ o odpade z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ - 2012/19/EÚ). Namiesto toho sa musí vrátiť na miesto nákupu alebo odovzdať na verejnom zbernom mieste recyklovateľného odpadu. Zabezpečením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete predísť možným negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohlo spôsobiť nevhodné nakladanie s odpadom z tohto výrobku. Ďalšie informácie získate na miestnom úrade alebo na najbližšom zbernom mieste. Nesprávna likvidácia tohto druhu odpadu môže mať za následok pokuty v súlade s vnútroštátnymi predpismi.



Kedves vásárló,

Köszönjük, hogy megvásároltad termékünket. Kérjük, az első használat előtt figyelmesen olvasd el az alábbi utasításokat, és őrizd meg ezt a használati útmutatót a későbbi használatra. Fordíts különös figyelmet a biztonsági utasításokra. Ha bármilyen kérdésed vagy észrevételed van a készülékkel kapcsolatban, kérjük, jelezd az ügyfélszolgálati elérhetőségeink egyikén.



www.alza.hu/kapcsolat

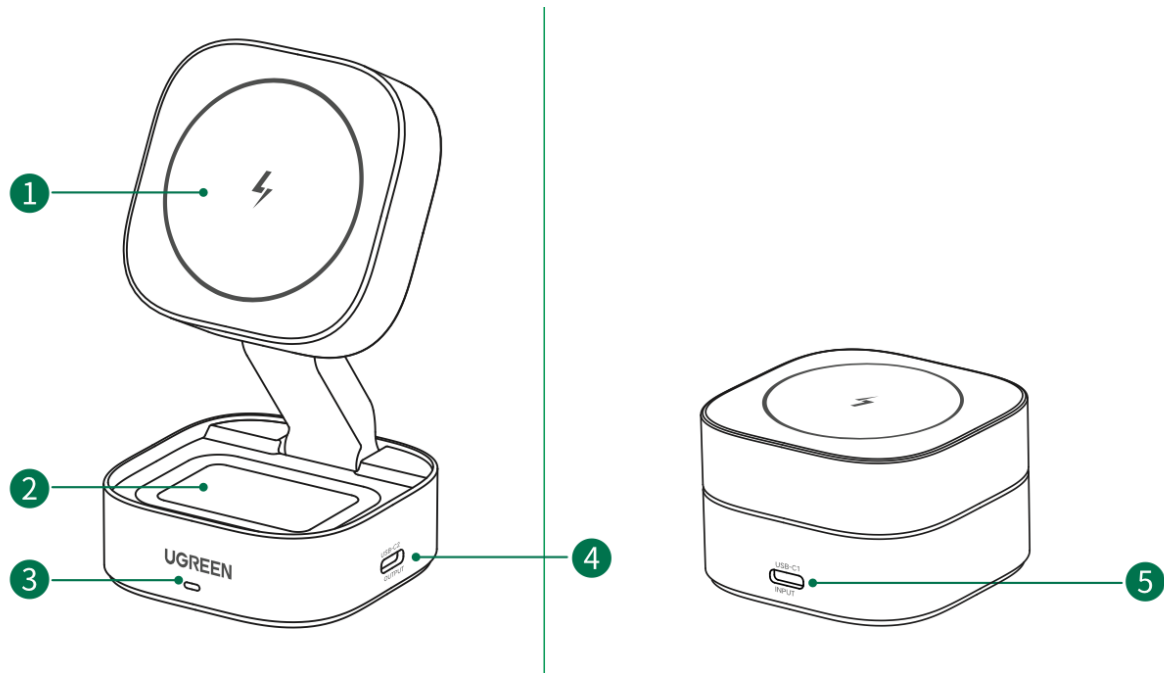


+36-1-701-1111

Importőr

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prága 7, www.alza.cz

Ábra



1. Vezeték nélküli töltőterület iPhone-hoz

- Ezt a területet kifejezetten a kompatibilis iPhone modellek vezeték nélküli töltésére tervezték. Helyezd ide iPhone készülékedet, és kezd el könnyedén tölteni.

2. Vezeték nélküli töltőterület AirPods számára

- Külön zóna az AirPods vezeték nélküli töltésére. Biztosítsd a töltőtok megfelelő elhelyezését az optimális teljesítmény érdekében.

3. Fényjelző

- A fényjelző valós idejű állapotinformációt biztosít. Jelzi a tápellátást, a töltési tevékenységet és az esetleges problémákat.

4. USB-C kimeneti port

- Ez a port lehetővé teszi más eszközök nagy sebességű töltését. Használj USB-C kábelt a kompatibilis készülékek csatlakoztatásához.

5. USB-C bemeneti port

- Ezen port segítségével táplálhatod készülékedet, ha USB-C kábellel csatlakoztatod azt a megfelelő áramforráshoz.

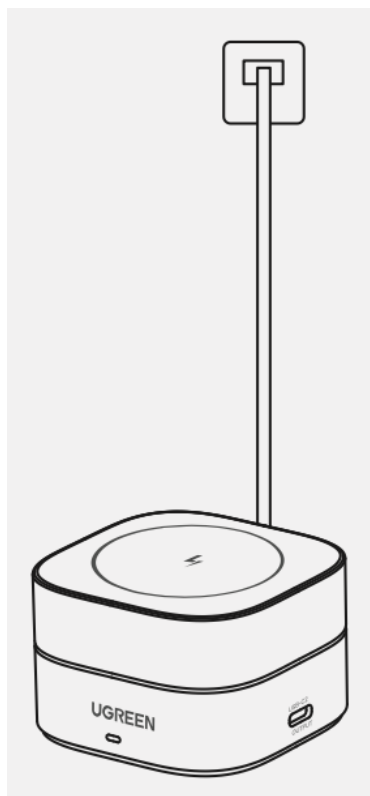
Működése

- **A készülék csatlakoztatása:**
 - A készülék aktiválásához csatlakoztasd a töltőt egy konnektorba.
- **A készülék elhelyezése a vezeték nélküli töltéshez:**
 - Helyezd az iPhone és az AirPods készülékedet a megfelelő vezeték nélküli töltőterületre. A hatékony töltéshez ügyelj a megfelelő igazításra.
- **Óra töltése:**
 - Használd az USB-C kimeneti porthoz csatlakoztatható órátöltőt (külön megvásárolható). A töltés megkezdéséhez helyezd az órát a töltőre.

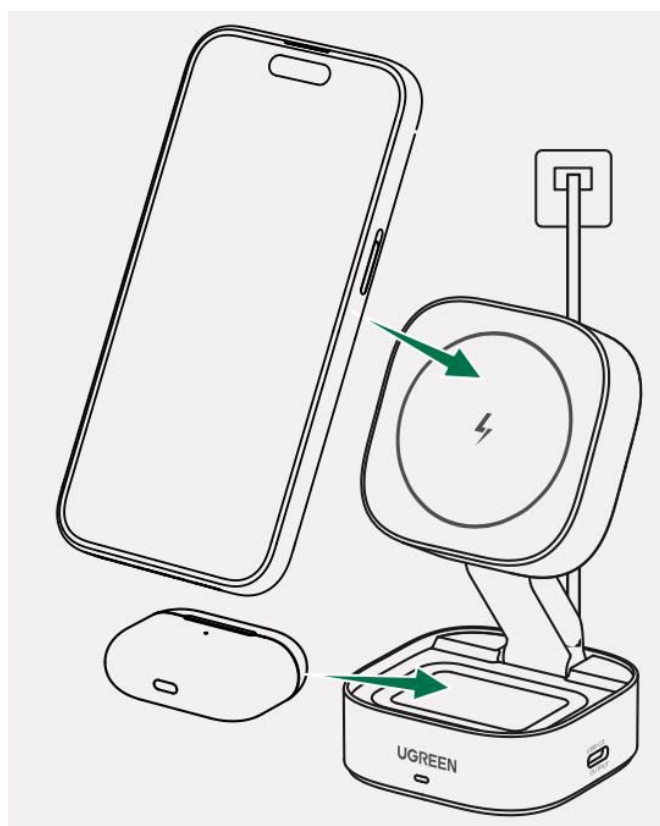
Tippek:

- Az optimális teljesítmény érdekében használj legalább 30 W teljesítményű hálózati töltőt (a fali töltő nem tartozék).
- Ha az eszközök teljesen feltöltődtek, az energiatakarékosság és a biztonság érdekében húzd ki a tápegységet.

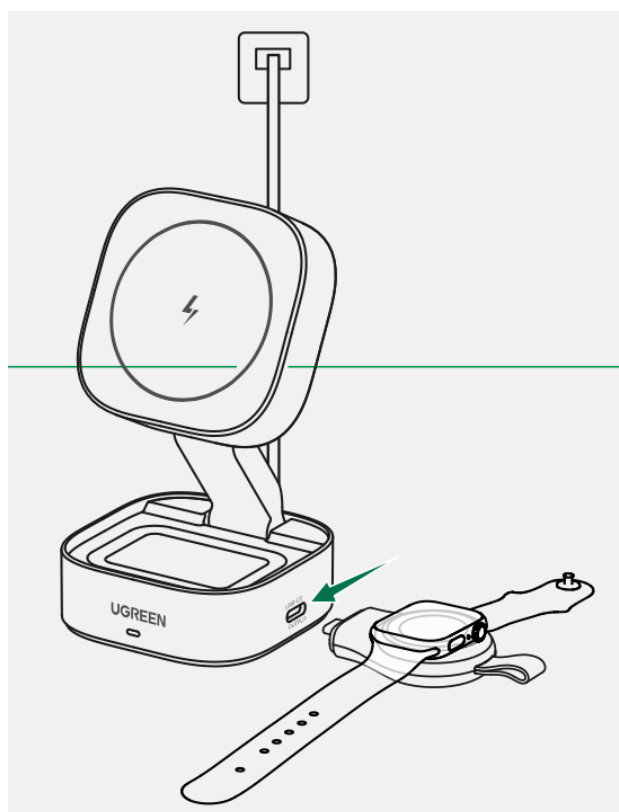
1. lépés



2. lépés



3. lépés



LED kijelző

LED viselkedés

Munkaállapot	LED kijelző állapota	Leírás
Bekapcsolás	Kétszer villog, majd kikapcsol	A termék normálisan működik
Töltés	Statikus	Az AirPods normálisan töltődik

Tippek

- A vezeték nélküli töltési funkció kompatibilis a **MagSafe** vagy mágneses vezeték nélküli töltést támogató iPhone-okkal, valamint a vezeték nélküli töltésre tervezett Bluetooth fülhallgatókkal.
- Ha a vezeték nélküli töltést telefon tokon keresztül végzed, az optimális teljesítmény és összehangolás érdekében ajánlott hivatalos **MagSafe tok** vagy a UGREEN mágneses telefontok használata.

Műszaki adatok

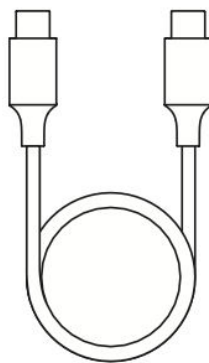
Specifikáció	Részletek
Termék neve	2 az 1-ben mágneses vezeték nélküli töltő
USB-C1 bemenet	5,0 V=3,0 A / 9,0 V=3,0 A / 12,0 V=2,5 A
Vezeték nélküli töltés kimenet	20,0 W Max (iPhone: 7,5 W, AirPods: 5,0 W)
USB-C2 kimenet	5,0 V=1,0 A (5,0 W Max)
Teljes kimenő teljesítmény	25,0 W Max
Frekvencia sáv	110 kHz-205k Hz (EU/UK)
H-mező erőssége	-2,52 dBμA/m @10m

A csomag tartalma

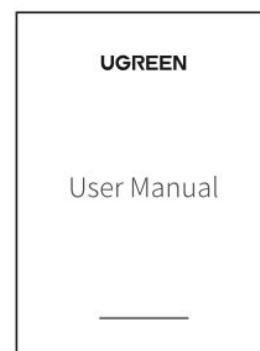
Tétel	Mennyiség	Leírás
2 az 1-ben mágneses vezeték nélküli töltő	1	Az iPhone és az AirPods egyidejű töltésére tervezett töltő.
Töltőkábel	1	USB-kábel a töltő csatlakoztatásához.
Felhasználói kézikönyv	1	A termék beállítására és használatára vonatkozó utasítások.



2 az 1-ben mágneses
vezeték nélküli töltő



Töltőkábel



Felhasználói kézikönyv

Jótállási feltételek

Az Alza.cz értékesítési hálózatában vásárolt új termékre 2 év garancia vonatkozik. Ha a garanciális időszak alatt javításra vagy egyéb szolgáltatásra van szükséged, fordulj közvetlenül a termék eladójához, ehhez szükséged lesz a vásárlás dátumával ellátott eredeti vásárlási bizonylatra.

Az alábbiak olyan garanciavesztésnek minősülnek, amely miatt a reklamáció nem fogadható el:

- A terméknek a termék rendeltetésétől eltérő célra történő használata, vagy a termék karbantartására, üzemeltetésére és szervizelésére vonatkozó utasítások be nem tartása.
- A termék természeti katasztrófa, illetéktelen személy beavatkozása vagy a vevő hibájából bekövetkezett mechanikai sérülése (pl. szállítás, nem megfelelő eszközökkel történő tisztítás stb. során).
- A fogyóeszközök vagy alkatrészek természetes elhasználódása és öregedése a használat során (pl. akkumulátorok stb.).
- Káros külső hatásoknak való kitettség, például napfény és egyéb sugárzás vagy elektromágneses mezők, folyadék behatolása, tárgyak behatolása, hálózati túlfeszültség, elektrosztatikus kisülés (beleértve a villámlást), hibás táp- vagy bemeneti feszültség és e feszültség nem megfelelő polaritása, kémiai folyamatok, például használt tápegységek stb.
- Ha valaki a termék funkcióinak megváltoztatása vagy bővítése érdekében a megvásárolt konstrukcióhoz képest módosításokat, átalakításokat, változtatásokat végzett a konstrukción, vagy nem eredeti alkatrészeket használt.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Ez a termék megfelel az Európai Unió irányelvek jogi követelményeinek.



WEEE

Ezt a terméket nem szabad normál háztartási hulladékként ártalmatlanítani az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló uniós irányelvnek (WEEE - 2012/19 / EU) megfelelően. Ehelyett vissza kell juttatni a vásárlás helyére, vagy át kell adni az újrahasznosítható hulladékok nyilvános gyűjtőhelyén. Azzal, hogy gondoskods a termék megfelelő ártalmatlanításáról, segítesz megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna. További részletekért fordulj a helyi hatósághoz vagy a legközelebbi gyűjtőponthoz. Az ilyen típusú hulladék nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásoknak megfelelően pénzbírságot vonhat maga után.



Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf unseres Produkts. Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen vor dem ersten Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf. Beachten Sie insbesondere die Sicherheitshinweise. Wenn Sie Fragen oder Kommentare zum Gerät haben, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice.



www.alza.de/kontakt



0800 181 45 44



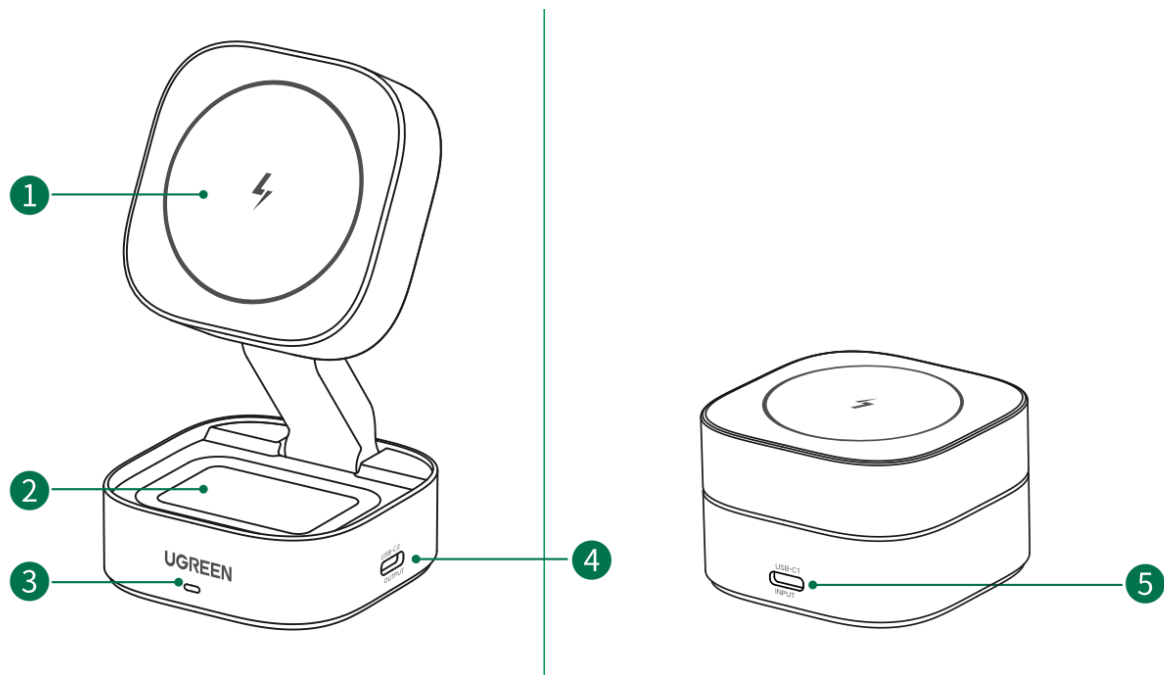
www.alza.at/kontakt



+43 720 815 999

Lieferant Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, Holešovice, 170 00 Prag 7, www.alza.cz

Diagramm



1. Kabellose Ladestation für das iPhone

- Dieser Bereich ist speziell für das kabellose Laden kompatibler iPhone-Modelle vorgesehen. Platzieren Sie Ihr iPhone hier, um mühelos mit dem Aufladen zu beginnen.

2. Kabellose Ladestation für AirPods

- Ein spezieller Bereich zum kabellosen Aufladen der AirPods. Stellen Sie sicher, dass die Ladehülle für eine optimale Leistung richtig platziert ist.

3. Indikator

- Die Anzeigelampe liefert Echtzeit-Status-Updates. Sie signalisiert die Stromversorgung, die Ladeaktivität und mögliche Probleme.

4. USB-C-Ausgangsanschluss

- Dieser Anschluss ermöglicht das Aufladen anderer Geräte mit hoher Geschwindigkeit. Verwenden Sie ein USB-C-Kabel, um kompatible Geräte anzuschließen.

5. USB-C-Eingangsanschluss

- Verwenden Sie diesen Anschluss zur Stromversorgung des Geräts, indem Sie es mit einem USB-C-Kabel an eine geeignete Stromquelle anschließen.

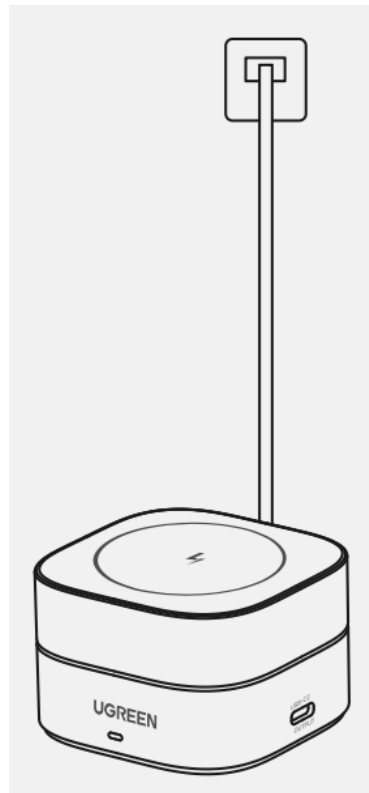
Verwendung

- **Schließen Sie das Produkt an:**
 - Schließen Sie das Ladegerät an eine Steckdose an, um das Gerät zu aktivieren.
- **Geräte für drahtloses Aufladen platzieren:**
 - Legen Sie Ihr iPhone und Ihre AirPods auf die entsprechenden drahtlosen Ladebereiche. Achten Sie auf die richtige Ausrichtung für effizientes Laden.
- **Laden Sie Ihre Uhr auf:**
 - Verwenden Sie ein Uhrenladegerät (separat erhältlich), das mit dem USB-C-Ausgangsanschluss verbunden ist. Legen Sie Ihre Uhr auf das Ladegerät, um den Ladevorgang zu starten.

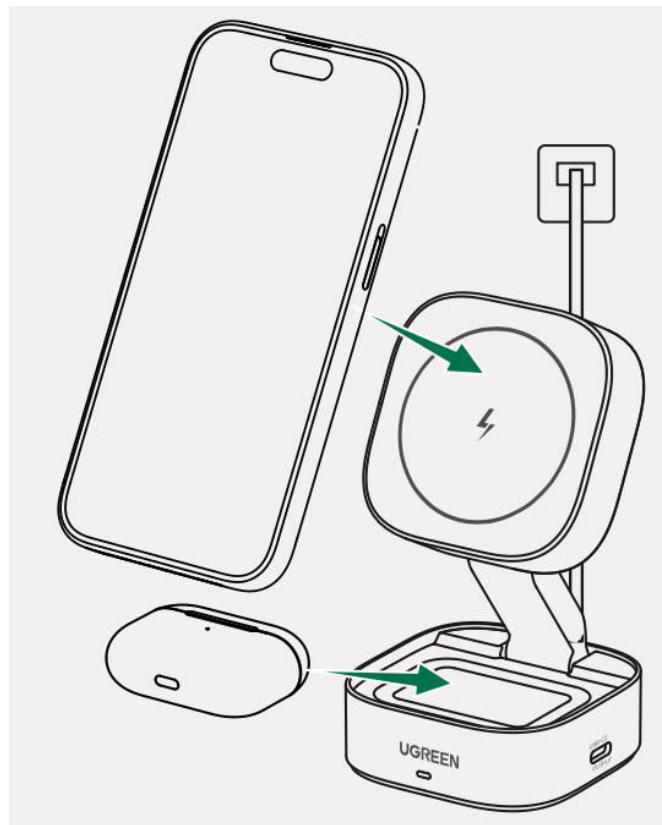
Tipps:

- Verwenden Sie für eine optimale Leistung ein Wandladegerät mit einer Leistung von mindestens 30 W (Wandladegerät nicht im Lieferumfang enthalten).
- Sobald Ihre Geräte vollständig aufgeladen sind, trennen Sie die Stromversorgung, um Energie zu sparen und die Sicherheit zu gewährleisten.

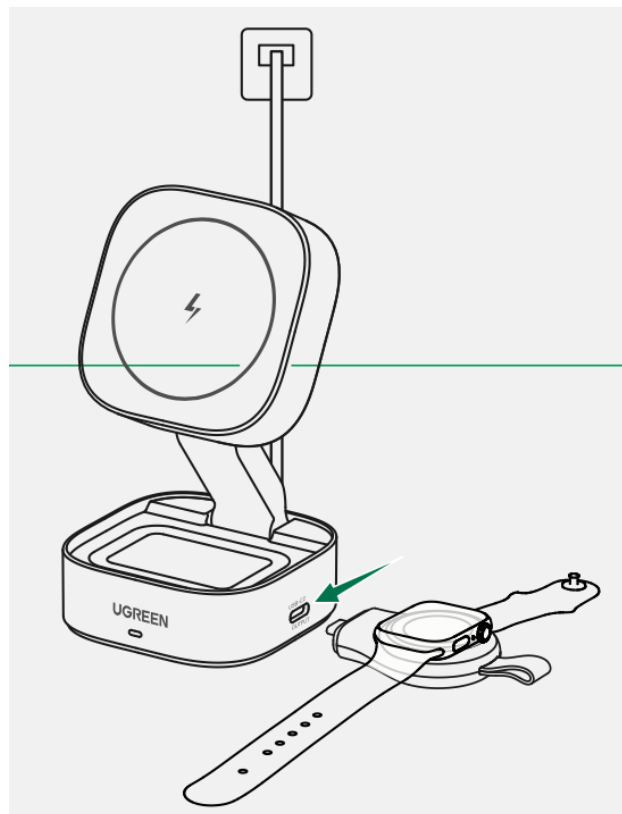
Schritt 1



Schritt 2



Schritt 3



LED-Anzeige

LED

Arbeitsstatus	LED-Anzeige Status	Beschreibung
Einschalten	Blinkt zweimal und ist dann aus	Das Produkt wird normal mit Strom versorgt
Aufladen	Leuchtet	AirPods werden normal geladen

Tipps

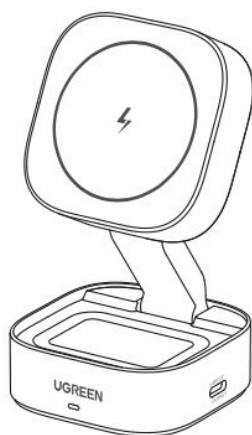
- Die kabellose Ladefunktion ist mit iPhones kompatibel, die **MagSafe** oder magnetisches kabelloses Laden unterstützen, sowie mit Bluetooth-Ohrhörern, die für kabelloses Laden ausgelegt sind.
- Wenn Sie das kabellose Laden mit einer Handyhülle verwenden, wird empfohlen, entweder die offizielle **MagSafe-Hülle** oder die magnetische Handyhülle von UGREEN zu verwenden, um eine optimale Leistung und Ausrichtung zu gewährleisten.

Spezifikationen

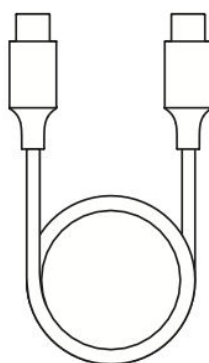
Spezifikation	Einzelheiten
Produktname	2-in-1 Magnetisches kabelloses Ladegerät
USB-C1-Eingang	5,0 V=3,0 A / 9,0 V=3,0 A / 12,0 V=2,5 A
Kabelloses Laden Ausgang	20,0 W Max (iPhone: 7,5 W, AirPods: 5,0 W)
USB-C2-Ausgang	5,0 V=1,0 A (5,0 W Max)
Gesamtausgangsleistung	25,0 W Max
Frequenzband	110 kHz-205k Hz (für EU/UK)
H-Feld Stärke	-2,52 dBμA/m @10m

Packungsinhalt

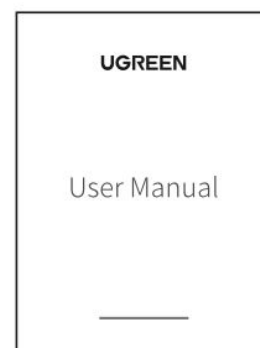
Artikel	Menge	Beschreibung
2-in-1 Magnetisches kabelloses Ladegerät	1	Ein Ladegerät für das gleichzeitige Aufladen von iPhone und AirPods.
Ladekabel	1	Inklusive USB-Kabel für den Anschluss des Ladegeräts.
Benutzerhandbuch	1	Anweisungen zur Einrichtung und Verwendung des Produkts.



2-in-1 Magnetisches kabelloses
Ladegerät



Ladekabel



Benutzerhandbuch

Garantiebedingungen

Auf ein neues Produkt, das im Vertriebsnetz von Alza gekauft wurde, wird eine Garantie von 2 Jahren gewährt. Wenn Sie während der Garantiezeit eine Reparatur oder andere Dienstleistungen benötigen, wenden Sie sich direkt an den Produktverkäufer. Sie müssen den Originalkaufbeleg mit dem Kaufdatum vorlegen.

Als Widerspruch zu den Garantiebedingungen, für die der geltend gemachte Anspruch nicht anerkannt werden kann, gelten:

- Verwendung des Produkts für einen anderen Zweck als den, für den das Produkt bestimmt ist, oder Nichtbeachtung der Anweisungen für Wartung, Betrieb und Service des Produkts.
- Beschädigung des Produkts durch Naturkatastrophe, Eingriff einer unbefugten Person oder mechanisch durch Verschulden des Käufers (z. B. beim Transport, Reinigung mit unsachgemäßen Mitteln usw.).
- Natürlicher Verschleiß und Alterung von Verbrauchsmaterialien oder Komponenten während des Gebrauchs (wie Batterien usw.).
- Exposition gegenüber nachteiligen äußeren Einflüssen wie Sonnenlicht und anderen Strahlungen oder elektromagnetischen Feldern, Eindringen von Flüssigkeiten, Eindringen von Gegenständen, Netzüberspannung, elektrostatische Entladungsspannung (einschließlich Blitzschlag), fehlerhafte Versorgungs- oder Eingangsspannung und falsche Polarität dieser Spannung, chemische Prozesse wie verwendet Netzteile usw.
- Wenn jemand Änderungen, Modifikationen, Konstruktionsänderungen oder Anpassungen vorgenommen hat, um die Funktionen des Produkts gegenüber der gekauften Konstruktion zu ändern oder zu erweitern oder nicht originale Komponenten zu verwenden.

EU-Konformitätserklärung

Dieses Produkt entspricht den gesetzlichen Anforderungen der Richtlinien der Europäischen Union.



WEEE

Dieses Produkt darf gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE - 2012/19 / EU) nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es an den Ort des Kaufs zurückgebracht oder bei einer öffentlichen Sammelstelle für wiederverwertbare Abfälle abgegeben werden. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch eine unsachgemäße Abfallbehandlung dieses Produkts verursacht werden könnten. Wenden Sie sich an Ihre örtliche Behörde oder an die nächstgelegene Sammelstelle, um weitere Informationen zu erhalten. Die unsachgemäße Entsorgung dieser Art von Abfall kann gemäß den nationalen Vorschriften zu Geldstrafen führen.

